

# Café Ved Buen ApS

Borups Alle 117, 2000 Frederiksberg  
CVR-nr. / CVR no. 36 68 70 96

## Årsrapport for regnskabsåret 12.03.15 - 31.12.15 Annual report for the financial year 12.03.15 - 31.12.15

Årsrapporten er godkendt på den  
ordinære generalforsamling, d. 17.06.16

Anais Lora  
Dirigent

---

Selskabsoplysninger m.v. Company information etc.	3
Ledelsespåtegning Statement of the Board of Directors on the annual report	4
Revisors erklæring om opstilling af finansielle oplysninger Practitioner's compilation report	5 - 6
Ledelsesberetning Management's review	7
Resultatopgørelse Income statement	8
Balance Balance sheet	9 - 10
Anvendt regnskabspraksis Accounting policies	11 - 15
Noter Notes	16 - 17

---

---

**Selskabet**

The company

---

Café Ved Buen ApS  
Borups Alle 117  
2000 Frederiksberg  
Hjemsted / Registered office: Frederiksberg  
CVR-nr. / CVR no.: 36 68 70 96

---

**Direktion**

Executive Board

---

Anais Lora

---

**Revisor**

Auditors

---

Beierholm  
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

## Ledelsespåtegning Statement of the Board of Directors on the annual report

---

Jeg har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 12.03.15 - 31.12.15 for Café Ved Buen ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Årsregnskabet er ikke revideret, og jeg erklærer, at betingelserne herfor er opfyldt.

Det er min opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver, finansielle stilling og resultat.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Beierholm, Statsautoriseret Revisionspartnerselskab har assisteret med bogføring, og jeg skal bekræfte, at jeg har gennemgået og godkendt resultatet af denne assistance.

Frederiksberg, den 16. juni 2016  
Frederiksberg, June 16, 2016

**Direktionen**  
**Executive Board**

Anais Lora

Executive Board have on this day considered and adopted the annual report for the financial year 12.03.15 - 31.12.15 for Café Ved Buen ApS.

The annual report is presented in accordance with the Danish Financial Statements Act (Årsregnskabsloven).

The financial statements have not been audited, and I states that the conditions in this connection have been complied with.

In my opinion, the financial statements give a true and fair view of the company's assets, liabilities, financial position and results.

I believe that the management's review gives a true and fair review of the matters dealt with in the review.

The annual report is submitted for adoption by the general meeting.

Beierholm Statsautoriseret Revisionspartnerselskab has assisted with bookkeeping, and I hereby confirm having reviewed and approved the result of this assistance.

## Revisors erklæring om opstilling af finansielle oplysninger Practitioner's compilation report

---

### Til den daglige ledelse i Café Ved Buen ApS

Vi har opstillet årsregnskabet for Café Ved Buen ApS for regnskabsåret 12.03.15 - 31.12.15 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som den daglige ledelse har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter resultatopgørelse, balance, anvendt regnskabspraksis og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410 vedrørende opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere den daglige ledelse med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR – danske revisors etiske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er den daglige ledelses ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, den daglige ledelse har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller gennemgangskonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### To the management of Café Ved Buen ApS

Based on the company's internal financial reporting and other information provided by the management, we have compiled the financial statements of Café Ved Buen ApS for the financial year 12.03.15 - 31.12.15.

The financial statements comprise the income statement, balance sheet, accounting policies and notes.

We have performed our compilation engagement in accordance with the ISRS 4410 standard on Engagements to Compile Financial Statements.

We have applied our professional expertise to assist the management with the preparation and presentation of the financial statements in accordance with the Danish Financial Statements Act. We have complied with relevant provisions of the Danish Act on Approved Auditors and Audit Firms (Revisorloven) and the code of ethics of FSR – Danish Auditors, including principles concerning integrity, objectivity, professional competence and due care.

Management retains responsibility for the financial statements and for the accuracy and completeness of the financial information on the basis of which the financial statements are prepared and presented.

Since a compilation engagement is not an assurance engagement, we are not required to verify the accuracy or completeness of the information provided by management for the compilation of the financial statements. Accordingly, we will not express an audit opinion or a review conclusion on whether the financial statements are prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

# Revisors erklæring om opstilling af finansielle oplysninger

## Practitioner's compilation report

---

København, den 16. juni 2016

Copenhagen, June 16, 2016

### **Beierholm**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr. / CVR no. 32 89 54 68

Anders Bjerglund Andersen

Statsaut. revisor

State Authorized Public Accountant

**Hovedaktiviteter**

Selskabets aktiviteter består i at drive café.

**Main activities**

The company's activities comprise running a café.

**Udviklingen i selskabets økonomiske aktiviteter og forhold**

Resultatopgørelsen for tiden 12.03.15 - 31.12.15 udviser et resultat på DKK -170.761. Balancen viser en egenkapital på DKK -120.761.

**Development in the company's financial activities and affairs**

The income statement for the period 12.03.15 - 31.12.15 showed a profit of DKK -170,761. The balance sheet showed equity of DKK -120,761.

Ledelsen finder årets resultat tilfredsstillende.

The management considers the net profit for the year to be satisfactory.

		12.03.15
		31.12.15
Note		DKK
<hr/>		
	<b>Nettoomsætning</b>	<b>107.040</b>
	Revenue	
	Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer	-56.430
	Expenses for raw materials and consumables	
	Andre eksterne omkostninger	-60.485
	Other operating expenses	
<hr/>		
	<b>Bruttotab</b>	<b>-9.875</b>
	Gross loss	
1	Personaleomkostninger	-201.979
	Staff costs	
<hr/>		
	<b>Resultat før af- og nedskrivninger</b>	<b>-211.854</b>
	Profit/loss before depreciation, amortisation, write-downs and impairment losses	
	Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver	-3.906
	Depreciation, amortisation, impairment losses and write-downs of property, plant and equipment	
<hr/>		
	<b>Resultat af primær drift</b>	<b>-215.760</b>
	Operating profit/loss	
	Andre finansielle omkostninger	-2.788
	Other financial expenses	
<hr/>		
	<b>Finansielle poster i alt</b>	<b>-2.788</b>
	Total net financials	
<hr/>		
	<b>Resultat før skat</b>	<b>-218.548</b>
	Profit/loss before tax	
2	Skat af årets resultat	47.787
	Tax on profit/loss for the year	
<hr/>		
	<b>Årets resultat</b>	<b>-170.761</b>
	Profit/loss for the year	
<hr/>		
	<b>Forslag til resultatdisponering</b>	
	Proposed appropriation account	
	Overført resultat	-170.761
	Retained earnings	
<hr/>		
	<b>I alt</b>	<b>-170.761</b>
	Total	
<hr/>		



<b>AKTIVER</b>	31.12.15
<b>ASSETS</b>	DKK
Note	
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar Other plant, fixtures and fittings, tools and equipment	42.964
<b>Materielle anlægsaktiver i alt</b> <b>Total property, plant and equipment</b>	<b>42.964</b>
<b>Anlægsaktiver i alt</b> <b>Total non-current assets</b>	<b>42.964</b>
Tilgodehavende selskabsskat Income tax receivable	49.787
<b>Tilgodehavender i alt</b> <b>Total receivables</b>	<b>49.787</b>
<b>Likvide beholdninger</b> <b>Cash</b>	<b>10.490</b>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b> <b>Total current assets</b>	<b>60.277</b>
<b>Aktiver i alt</b> <b>Total assets</b>	<b>103.241</b>

<b>PASSIVER</b>		31.12.15
<b>EQUITY AND LIABILITIES</b>		DKK
Note		
	Selskabskapital Share capital	50.000
	Overført resultat Retained earnings	-170.761
<b>3</b>	<b>Egenkapital i alt</b> <b>Total equity</b>	<b>-120.761</b>
	Hensættelser til udskudt skat Provisions for deferred tax	2.000
	<b>Hensatte forpligtelser i alt</b> <b>Total provisions</b>	<b>2.000</b>
	Leverandører af varer og tjenesteydelser Trade payables	18.750
	Anden gæld Other payables	203.252
	<b>Kortfristede gældsforpligtelser i alt</b> <b>Total short-term payables</b>	<b>222.002</b>
	<b>Gældsforpligtelser i alt</b> <b>Total payables</b>	<b>222.002</b>
	<b>Passiver i alt</b> <b>Total equity and liabilities</b>	<b>103.241</b>
4	Eventualforpligtelser Contingent liabilities	
5	Sikkerhedsstillelser Security provided	

**GENERELT**

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven for virksomheder i regnskabsklasse B.

Der er ikke angivet sammenligningstal, da der er tale om selskabets første regnskabsår.

**Generelt om indregning og måling**

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

I balancen indregnes aktiver, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt. Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt. Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

**GENERAL**

The annual report has been presented in accordance with the provisions of the Danish Financial Statements Act for reporting class B enterprises.

No comparative figures have been provided as this is the company's first financial year..

**Basis of recognition and measurement**

Income is recognised in the income statement as earned, including value adjustments of financial assets and liabilities. All expenses, including depreciation, amortisation, impairment losses and write-downs, are also recognised in the income statement.

Assets are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow to the company and the value of such assets can be measured reliably. Liabilities are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow from the company and the value of such liabilities can be measured reliably. On initial recognition, assets and liabilities are measured at cost. Subsequently, assets and liabilities are measured as described for each item below.

Certain financial assets and liabilities are measured at amortised cost applying a constant effective rate of interest over the term of the assets and liabilities. Amortised cost is determined as original cost less any principal repayments and less/plus accumulated amortisation of the difference between cost and nominal value.

### RESULTATOPGØRELSE

#### Nettoomsætning

Indtægter ved salg af varer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden udgangen af regnskabsåret. Nettoomsætning måles til dagsværdi og opgøres ekskl. moms og rabatter.

#### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn, gager samt øvrige personalerelaterede omkostninger.

#### Andre eksterne omkostninger

Heri indregnes omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

#### Afskrivninger

Afskrivninger på materielle anlægsaktiver tilsigter, at der sker systematisk afskrivning over aktivernes forventede brugstid. For selskabet er anvendt følgende brugstider og restværdier:

	Brugstid, år	Rest- værdi, procent
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3-5	0

Nyanskaffelser af andre anlæg, driftsmateriel og inventar med kostpris på under DKK 12.800 pr. stk. indregnes i resultatopgørelsen i anskaffelsesåret.

### INCOME STATEMENT

#### Revenue

Income from the sale of goods is recognised in the income statement if delivery has taken place and the risk has passed to the buyer before the end of the financial year. Revenue is determined at fair value exclusive of VAT and discounts.

#### Staff cost

Staff cost consist of wages, salaries and other cost related to staff.

#### Other external expenses

Other external expenses comprise distribution, selling, advertising and administration costs as well as costs of premises, bad debts and operating leases.

#### Depreciation

The depreciation of property, plant and equipment aim at systematic depreciation over the expected useful lives of the assets. The following useful lives and residual values are applied by the company:

	Useful life, year	Resi- dual value, per cent
Other plant, fixtures and fittings, tools and equipment	3-5	0

New acquisitions of other fixtures and fittings, tools and equipment with a cost of less than DKK 12,800 each are expensed in the income statement in the year of acquisition.

**Finansielle poster**

Under finansielle poster indregnes renteindtægter og renteomkostninger, kursregulering af fremmed valuta samt realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab på værdipapirer.

Amortisering af kurstab og låneomkostninger vedrørende finansielle aktiver og forpligtelser indregnes løbende som finansiell omkostning henholdsvis finansiell indtægt.

**Skatter**

Årets aktuelle og udskudte skatter indregnes i resultatopgørelsen som årets skatter med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer foretaget direkte på egenkapitalen.

Selskabet er sambeskattet med danske koncernforbundne virksomheder. Modervirksomheden fungerer som administrationselskab for sambeskatningen og afregner som følge heraf alle betalinger af selskabsskat med skattemyndighederne.

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles ved afregning af sambeskatningsbidrag mellem de sambeskattede virksomheder i forhold til disses skattepligtige indkomster. I tilknytning hertil modtager virksomheder med skattemæssigt underskud sambeskatningsbidrag fra virksomheder, der har kunnet anvende dette underskud til nedsættelse af eget skattemæssigt overskud.

**Net financials**

Interest income and interest expenses, foreign currency translation adjustments as well as realised and unrealised capital gains and losses on securities are recognised under net financials.

Amortisation of capital losses and loan costs relating to financial assets and liabilities is recognised on an ongoing basis as financial expenses and financial income, respectively.

**Tax**

The current and deferred taxes for the year are recognised in the income statement as taxes for the year with the portion attributable to the net profit or loss for the year, and directly in equity with the portion attributable to amounts recognised directly in equity.

The company is taxed jointly with the Danish consolidated enterprises. The parent is the administration company for the joint taxation and thus settles all income tax payments with the tax authorities.

In connection with the settlement of joint taxation contributions, the current Danish income tax is allocated between the jointly taxed enterprises in proportion to their taxable incomes. This means that enterprises with a tax loss receive joint taxation contributions from enterprises which have been able to use this loss to reduce their own taxable profit.

**BALANCE****Materielle anlægsaktiver**

Materielle anlægsaktiver måles i balancen til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger eller til genindvindingsværdien, hvor den er lavere.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til brug.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgskostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet.

**Værdiforringelse af aktiver**

Den regnskabsmæssige værdi af anlægsaktiver, der ikke måles til dagsværdi, vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis hver gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Som genindvindingsværdi anvendes den højeste værdi af nettosalgspris og kapitalværdi. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen samt forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

**Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter indestående på bankkonti samt kontante beholdninger.

**BALANCE SHEET****Property, plant and equipment**

Property, plant and equipment are measured in the balance sheet at the lower of cost less accumulated depreciation and recoverable amount.

Cost comprises the purchase price and any costs directly related to the purchase until the date when the asset is available for use.

Gains and losses from the disposal of property, plant and equipment are determined as the difference between the selling price less selling costs and the carrying amount on the date of disposal.

**Impairment of assets**

The carrying amount of non-current assets which are not measured at fair value is assessed annually for indications of impairment over and above what is reflected in depreciation/amortisation.

If there are indications of impairment, an impairment test is conducted of individual assets or groups of assets. The assets or groups of assets are impaired to the lower of recoverable amount and carrying amount.

The higher of net selling price and value in use is used as the recoverable amount. The value in use is determined as the present value of expected net cash flows from the use of the asset or group of assets as well as expected net cash flows from the sale of the asset or group of assets after the expiry of their useful lives.

**Cash**

Cash consist of bank deposits and cash at bank and in hand.

### **Egenkapital**

Forslag til udbytte for regnskabsåret indregnes som særlig post under egenkapitalen.

### **Aktuelle og udskudte skatter**

Selskabet overtager som administrationselskab hæftelsen for de sambeskattede virksomheders selskabsskatter overfor skattemyndighederne i takt med de sambeskattede virksomheders betaling af sambeskatningsbidrag.

Skyldig og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for betalte acontoskatter.

Skyldige og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen som selskabsskat under tilgodehavender eller gældsforpligtelser.

### **Gældsforpligtelser**

Kortfristede gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket normalt svarer til gældens pålydende værdi.

### **Equity**

The proposed dividend for the financial year is recognised as a special item under equity.

### **Current and deferred taxes**

As the administration company, the company assumes liability for the jointly taxed enterprises' income tax payments to the tax authorities in step with the joint taxation contributions being paid by the jointly taxed enterprises.

Current tax payable and receivable is recognised in the balance sheet as tax computed on the basis of the taxable income for the year, adjusted for taxes paid on account.

Joint taxation contributions payable and receivable are recognised as income tax in the balance sheet under receivables or payables.

### **Liabilities**

Current liabilities are measured at amortised cost, which usually corresponds to the nominal value of the liability.

12.03.15  
31.12.15  
DKK

**1. Personalemkostninger****Staff costs**

Lønninger Wages	201.979
I alt Total	201.979

**2. Skatter****Taxes**

Årets aktuelle skat Tax on profit for the year	-49.787
Årets udskudte skat Deferred tax of the year	2.000
I alt Total	-47.787

**3. Egenkapital****Equity**

Beløb i DKK Figures in DKK	Selskabskapital Share capital	Overført resultat Retained earnings
-------------------------------	----------------------------------	--

*Egenkapitalopgørelse 12.03.15 - 31.12.15*  
*Statement of changes in equity for the period 12.03.15 - 31.12.15*

Indskudskapital i forbindelse med stiftelse Capital contributed on establishment	50.000	0
Forslag til resultatdisponering Proposed distribution of net profit	0	-170.761
Saldo pr. 31.12.15 Balance as at 31.12.15	50.000	-170.761



Selskabskapitalen består af:

The share capital consists of:

	Antal Quantity	Pålydende værdi Nominal value
Kapitalandele Shares	50.000	1

#### 4. Eventualforpligtelser

Contingent liabilities

Ingen.

None.

#### 5. Sikkerhedsstillelser

Security provided

Ingen.

None.